

# פרד"ס יהודה

עלון שבועי באידיש ע"י יהודה זבולון הלוי קליטניק פ"פ

גלייזן 552 [שנה י"ב]

פרקי אבות ו

פרישת במדבר תש"פ

## צוויי מהלכים אויף א באוואוסטע מדרש פליאה

וואס באדייט א ספר יוחסין

ש'או אַת־ראש בְּלִעְדָּת בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל לְמִשְׁפַּחְתֶּם לְבֵית אֲבֹתְכֶם: (א ב) שטייט אין מדרש (ילקוט שמעוני רמז תרפד) בשעה שקבלו ישראל את התורה נתקנאו אומות העולם העולם בהן, מה ראו להתקרב יותר מן האומות, סתם פיהן הקדוש ברוך הוא, אמר להן הביאו לי ספר יוחסין שלכם שנאמר (תהלים צו ד) הֲבֵנוּ לָהּ מִשְׁפָּחוֹת עִמָּים כִּשְׁם שִׁבְנֵי מִבְּיַאֵן דְּכַתִּיב לַחֲלוֹן (פסוק יח) וַיִּתְּלֶנּוּ עַל מִשְׁפַּחְתֶּם, לכך מנאם בראש הספר הזה אחר המצות דכתיב (ויקרא כז לד) אֲלֹהֵי הַמִּצְוֹת אֲשֶׁר צִוָּה ה' אֶת מֹשֶׁה אֶל בְּנֵי יִשְׂרָאֵל בְּהַר סִינַי, ואחר כך וַיְדַבֵּר ה' אֶל־מֹשֶׁה בְּמִדְבַר סִינַי .. ש'או אַת־ראש בְּלִעְדָּת בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל: שלא זכו לטל את התורה אלא בשביל היוחסין שלהן וכו' עכ"ל המדרש.

אלע ספרים ברענגען דעם מדרש פליאה און האבן שיינע מהלכים אין דעם וועט מען אראפברענגען עטליכע מהלכים: איין יסוד זעהט מען אין מדרש און דאס איז צו מקשר זיין ענדע ויקרא ה' סני, פון געבן די תורה, מיט אנפאנג במדבר, מיט ה' סני, וואס שטייט ש'או אַת־ראש, וואס צוליב זייער יחוס האבן זיי באקומען די תורה, צו פארשטיין וואס האט יחוס מיט קבלת התורה? נאר ווען דער אויבערשטער האט זיך אנטפלעקט פאר כלל ישראל מיט אשו הגדולה איז געווען שש מאות אלף מענער, וואס זענען געווען עדות ראיה און עדות שמיעה, און עס זענען געווען נאכמער פרויען און קינדער, וואס האבן דאס געזען און די אלע האבן דאס איבערגעגעבען פאר די קומענדיגע דורות ביז היינט, און דאס שטייט (דברים ד י) רַק הִשְׁמַר לָךְ וְשָׁמַר נֶפְשֶׁךָ מְאֹד "פֶּן תִּשְׁכַּח" אַתְּ הַדְּבָרִים אֲשֶׁר רָאוּ עֵינֶיךָ.. "וְהוֹדַעְתָּם לְבָנֶיךָ וּלְבָנֵי בָנֶיךָ" יום אֲשֶׁר עָמַדְתָּ לְפָנָי ה' אֱלֹהֶיךָ בְּהַר.

זעהט מען אז דער אויבערשטער האט שטארק אנגעווארנט אז מען דארף געדענקען מתן תורה און אויך דאס איבערגעבן ווייטער פאר אייערע קינדער, אבער דאס איבערגעבן קען נאר זיין ווען א קינד איז מכבד זיין טאטע און מאמע, און גלויבט אז זיי זענען בעסער און קליגער פון אים און אזוי קען די מסורה איבער געגעבן ווערן, אבער אויב מען האלט אז די טאטע און מאמע זענען פאנאטישט און די קינדער פארשטייען בעסער פון זיי, קען נישט זיין א מסורה, ווייל זיי גלויבן נישט וואס זיי האבן געהערט, און מען זעהט טאקע דעם חילוק פון יעקב און עשו, וואס ביי יעקב שטייט (בראשית כח ז) וַיִּשְׁמַע יַעֲקֹב אֶל אָבִיו וְאֵל אִמּוֹ וַיֵּלֶךְ פְּדָנָה אֶרֶם, ווייל א איד פאלגט זיין טאטע און מאמע, אבער ביי עשו שטייט אז ער האט נישט געפאלגט און האט גענומען בת ישמעאל,

דער תוס' יו"ט (תענית פד מח) שרייבט אז דאס וואס מען זאגט אז ער ברענגט ספר יחוס, מיינט אז ער איז מכבד זיינע עלטערן און זיידעס, ממילא איז גוט די מדרש הביאו לי ספר יחוס, ווייל די גוים האבן געפרעגט מה ראו להתקרב יותר מן האומות? האט זיי דער אויבערשטער פארמאכט זייער טענה מיט ספר יחוס, אז די תכלית פון קבלת התורה איז וְהוֹדַעְתָּם לְבָנֶיךָ וּלְבָנֵי בָנֶיךָ, דעריבער: די אידן וואס האבן ספר יחוס, ווייל זיי זענען מכבד די עלטערן, וועלן זיי זיין א עדות אויף שטענדיג און מען דארף נישט איבערגעבן די תורה יעדן דור, אבער ביי אייך גוים, וואס איר האט נישט א ספר יחוס, ווייל איר זענט נישט מחשיב די עלטערן און האלטן זיך קליגער פון זיי, וועט איר נישט קענען איבערגעבן עדות אז עס איז געווען א קבלת התורה, ווייל

אייערע קינדער וועלן אייך נישט גלויבן, וועט מען מוזן געבן די תורה פאר יעדן דור. (בן גרני הגאון ר' יוסף ישראל דייטש אב"ד יארמוט)

יחוס אבות דארף אויך זיין מיט יחוס עצמי וְאֲתֶכֶם יְהִיוּ אִישׁ אִישׁ לְמִטָּה אִישׁ רֹאשׁ לְבֵית אֲבֹתָיו הוּא: (א ד) דער כלי יקר פרעגט אז עס שטייט שוין אִישׁ אִישׁ לְמִטָּה פארוואס דארף נאכאמאל שטיין אִישׁ רֹאשׁ לְבֵית אֲבֹתָיו הוּא? נאך איז שווער וואס מיינט דער לשון וְאֲתֶכֶם? (עין ספורנו) נאר עס זענען דא מענטשן וואס האלטן זיך גרויס מיט זייער יחוס אבות, אבער זיי אליין האבן נישט יחוס עצמי, דער אויבערשטער וויל אז מען זאל אויך האבן יחוס עצמי, ממילא כלל ישראל האבן דעמאלטס אלע געהאט יחוס אבות, איז די תורה מעיד אז זיי האבן אויך געהאט יחוס עצמי, דאס מיינט אִישׁ אִישׁ לְמִטָּה, יעדער איש האט געהאט זיין יחוס לְמִטָּה, צו א שבת מיט יחוס אבות, אבער רֹאשׁ לְבֵית אֲבֹתָיו הוּא, אויך זענען יעדער געווען חשוב פאר זיין משפחה, מיט יחוס עצמי, דעריבער שטייט וְאֲתֶכֶם יְהִיוּ, אז זיי האבן געהאט צוזאמען, יחוס אבות און יחוס עצמי, מיט דעם איז אויך גוט וואס עס שטייט ווייטער (פסוק טז) אֲלֹהֵי קְרִיאַי הַעֲדָה נְשִׂאֵי מִטּוֹת אֲבוֹתֶם רֹאשֵׁי אֲלֵפֵי יִשְׂרָאֵל הֵם: דא שטייט אויך א דאפעלטע לשון, נְשִׂאֵי מִטּוֹת אֲבוֹתֶם און רֹאשֵׁי אֲלֵפֵי יִשְׂרָאֵל! נאר דא שטייט אויך דאס זעלבע ענין נְשִׂאֵי מִטּוֹת "אֲבוֹתֶם" גייט ארויף אויף יחוס אבות, און רֹאשֵׁי "אֲלֵפֵי יִשְׂרָאֵל" הֵם, זיי האבן געהאט יחוס עצמי, און דאס מיינט קְרִיאַי הַעֲדָה: זייער חשיבות איז דאס געווען. מיט דעם איז הַפְּלֵא וואס עס שטייט אין מדרש, אז דער אויבערשטער האט פארמאכט זייער טענה מיט הביאו לי ספר יוחסין "שְׁלֶכֶם", ווייל מען וואלט געקענט נאר זאגן הביאו לי ספר יוחסין? נאר די גוים האבן געקענט האבן יחוס אבות, אבער דער אויבערשטער האט געוואלט אויך יחוס עצמי, און דאס מיינט יוחסין "שְׁלֶכֶם", אייער יחוס עצמו, און דאס איז נישטא ביי אייך, דעריבער האט איר נישט באקומען די הייליגע תורה. (מאזני צדק הגאון ר' מנחם מענדל שפירא תלמיד הייטב לב)

### דרוש אויף פרקי אבות פרק ו

"מעלות פון זקנה און שיבה"

רבי שמעון בן יהודה משום רבי שמעון בן יוחאי אומר, 1. הנזיר, 2. והכהן, 3. והעושר, 4. והקבור, 5. והתקמה, 6. והזקנה, 7. והשיבה, 8. והבנים; רבי שמעון בן מנסיא אומר, אלו שבע מדות שמנו חכמים לצדיקים, כלם נתקיימו בְּרַבִּי וּבְבָנָיו: (ו ח) פרעגן אלע אז רבי שמעון בן יהודה רעכנט אויס מעלות וואס זענען שייך פאר צדיקים און רעכנט אויס די אלע מעלות נוי והכבוד וכו', און נאכדעם קומט רבי שמעון בן מנסיא און זאגט דאס זענען שבע מדות וואס איז נתקיים ביי רבי ובניו, אבער אז מען ציילט זענען גערעכנט אכט מעלות און נישט זיבן, אויך איז שווער פארוואס דארף ער שרייבן א צאל ווען מען קען אליין דאס אויס רעכענען? נאר מען זעהט אין מדרש שמואל וואס שרייבט אז זקנה מיט שיבה איז איין מעלה ממילא איז דא נאר 7 מעלות, און דעריבער שטייט שבע, אבער מען פרעגט אויף דעם, ווייל עס שטייט (פ"ה מכ"א) בְּן שָׁשִׁים לְזָקְנָה, בְּן שִׁבְעִים לְשִׁיבָה, זעהט מען אז דער וואס האט זוכה געווען צו שיבה איז א גרעסערע מעלה פון זקנה! נאר מען קען ענטפערן ווייל מיר האבן א כלל מְנַיֵּן לַמְעוּטִי: אז ווען עס שטייט א

למעוטי, אז באמת איז דא 8 מעלות, נאר ער רעדט וועגן רבי וקנין, וואס האבן מאריך ימים געווען און זיי האבן זוכה געווען צו שייכה וואס אין דעם איז דא זקנה, דעריבער שטייט שבע. אבער באמת איז דאס 8 מעלות. (הין צדק להגאון ר' מנחם מענדל שפירא תלמיד הייטב לב)

צאל אין א משנה מיינט דאס צו פאמינערן עפעס, יעצט עס איז דא די כלל יש בכלל מאתים מנה, אין צוויי הונדערט ליגט שוין הונדערט, ממילא דאס זעלבע איז דא באמת איז זקנה און שייכה צוויי מעלות, נאר אויב א מענטש האט שייכה ליגט דאך שוין אין דעם זקנה, ממילא איז גוט וואס רבי שמעון בן מנסיא זאגט אלו "שבע" מדות ווייל מנינא קומט

מדור תעובדות

\*\*\*\*\* דער תייליגער צדיק פון ליסקא דער בעל שערי הישר אויף תהלים ברענגט עשירות פאר א איד \*\*\*\*\*

געדויערט נישט לאנג, און א גוייאשע סוחר איז געקומען צו אים, און זאגט אז היות ער האט א גרויסע פלאץ פול מיט ליידיגע וויין פעסער, און ער איז שוין אלט און ער וויל דאס אוועקגעבן ביליג און איז גרייט צו מאכן א געשעפט! דער איד האט געזאגט אז ער איז גרייט און מען פארט צו די פלאץ וואו עס ליגן אפאר הונדערט נייע פעסער, און דער איד פרעגט דער גוי וויפיל ער וויל פאר די פעסער, ווען דער גוי האט געזאגט א פרייז. האט דער איד געמאכט א רעכענונג און זעהט אז דאס איז א מציאה גדולה און איז מסכים צום מקח. מען שרייבט א שטר און דער איד גיט פארן גוי אן אדרוף און מען רעדט זיך אפ ווען דער איד וועט קומען מיט זיינע וועגענער און אפנעמען די פעסער און דעמאלטס וועט ער באצאלן דאס איבעריגע געלט. דער גוי האט מכבד געווען דעם איד און האט מסכים געווען.

דער איד פארט אהיים און זוכט א פלאץ וואו ער קען האלטן אזא קוואנטום פון פעסער, און האט געדונגען גענוג וועגענער מיט העלפערס וואס וועלן קענען אהער ברענגען די אלע פעסער, און כך הוה, דער אויבערשטער האט אים צוגעשיקט א פלאץ צו האלטן די פעסער, און אויך גענוג וועגענער, און לאזט זיך ארויס צו דעם גוי, דער איד האט באצאלט פארן גוי און מען האט אנגעלאדענט די פעסער אויף די וועגענער, און ער קומט צוריק אהיים און לאזט ארויס א קלאנג אז ער האט א גרויסע קוואנטום פון וויין פעסער פאר ביליג!

עס גייט אבער אריבער צוויי חדשים און דערווייל האט ער נישט פארקויפט אפילו איין פאס און די באנק רופט שוין אז מען דארף באצאלן די חוב, נו! דארף מען גיין פרעגן דעם רבין, ער פארט צום רבין און ער דערציילט אז ער האט געקויפט פון א גוי אויף זייער ביליג וויין פעסער, אבער דערווייל האט ער גארנישט פארקויפט און די באנק וויל זייער געלט, ממילא וויל ער וויסן וואס צו טאן? רופט זיך אן דער רבי: גיי אהיים און ווארט נאך אביסל ביז די צייט וואס מען מאכט וויין און דער אויבערשטער וועט דיר העלפן אז דו וועסט באקומען פרייזן אויף דייער פעסער וואס דו האסט נישט געהלומט!

ער פארט אהיים. יענעם יאר איז געווען א גוטע יאר פאר די טרויבן און די וויין סוחרים האבן געמאכט זייער אסאך וויין און זיי האבן נישט געהאט גענוג פעסער, און אזוי ווי נאר דער איד האט געהאט א קוואנטום פון פעסער האבן די סוחרים אנגעבאטן פרייזן פאר די פעסער וואס איז געווען דאפעלט פון דעם נארמאלן פרייז, און דער איד האט פארקויפט ביזן לעצטן פאס! ווען ער האט געמאכט א חשבון אויף אלעם האט ער געזען אז ער איז שוין געווארן א עושר! ער איז געפארן צום רבין און אים געדאנקט מיט א שיינעם פרוין. דער עצה פון רבין מיט א אפענער רוח הקודש, און די אמונה פון א חסיד, האט געברענגט עשירות, זיע"א

הרה"צ רבי צבי הירש פרידלענדער, בעל מחבר ספר שערי הישר על תהלים, וואס דאס איז דער איינציגסטער חיבור וואס איז געבליבן פון אים, ער האט געהאט דרייסיג חיבורים אויף צו דרוקן אבער לדאבונגן איז דאס פארלוירן בימי הזעם, ער איז געבוירן אין שנת תרל"ד צו זיין הייליגן טאטן האדמו"ר רבי חיים, דער מחבר פון ספר טל חיים עה"ת און טל חיים לברכה אויף סוגיות הש"ס דער איידעם פון הרה"ק ר' צבי הירש מליסקא דער אד פרי תבואה, וואס ער הייסט נאך אים. כ"ז אייר תש"ד איז ער אומגעקומען מיט א גרויסן חלק פון זיין משפחה הי"ד זיע"א.

איינמאל פאר פסח איז אנגעקומען קיין ליסקא א איד און וויל אריינגיין צום רבין און דער רבי האט אים שוין אויפגענומען און יענער איד גיסט אים זיין הארץ אז ער האט שוין יארן לאנג א געשעפט פון קליידער, און לעצטענס איז דאס זייער שוואך ביי אים און ער וויל פארשליסן דעם געשעפט, און בעט פון רבין א עצה וואס צו טאן פאר פרנסה! דער רבי ליינט זיין קוויטל און פרעגט אים ארויס שאלות און ער גענטפערט אז עס האט זיך געעפנט אסאך גרעסערע געשפטן און די קונים גייען דארט. פרעגט אים דער רבי צו ער האט גוטע פארבינדונגען מיט זיין באנק צו באקומען א הלואה אויב ער דארף? האט ער געענטפערט אז ער האט גאר גוטע פארבינדונגען מיט זיי.

אויב אזוי זאגט אים דער רבי פארמאך נישט דיין געשעפט, נאר גיי בארג געלט און אנשטאט איינקויפן קליידער זאלסטו גיין איינקויפן ליידיגע פעסער פון וויין, וויפיל דו קענסט, און לייג זיי אוועק אין א גוטן פלאץ און דער אויבערשטער וועט דיר העלפן מיט גרויס הצלחה! דער איד איז געווען א תמימות'דיגער איד און פרעגט נישט קיין קשיות, און נעמט א ברכה פון רבין און פארט אהיים מיט א רוהיגן געפיל. נאך פסח איז ער געגאנגען אין באנק און ערליידיגט א גרויסע הלואה, און ער לאזט זיך ארויס אין מארק צו גיין זוכן וויין פעסער, ער איז געווען א סוחר וואס האט נישט אריינגעמאכט אין א געשעפט ביז ער האט קלאר פארשטאנען דעם הלוך ילך, איז ער געגאנגען צו גרויסע סוחרים פון פעסער און זיך אינטרעסירט און ער האט זיך שנעל אויס געלערנט.

איין זאך האט ער זיך אויסגעלערנט אז עס איז דא גענוג סוחרים וואס פארקויפן וויין פעסער, און ער זעהט נישט ווי אזוי ער קען מצליח זיין אין אזא געשעפט, אבער זיין אמונה אין רבין האט אים געשטופט גיין ווייטער אן חשבונות. ווען ער איז שוין אנגעקומען אין מארק האט ער שוין געוואוסט די פרייזן פון פעסער און ער האט ארויסגעגעבן א קלאנג אז ער איז א גרויסער סוחר פון וויין פעסער אין ליסקא, און איז געקומען איינקויפן א גרויסע קוואנטום פון ליידיגע פעסער. דער איד זיצט שוין אפאר טעג אין מארק און האט גארנישט איינגעקויפט! ער נעמט זיך זאגן תהלים און בעט דעם אויבערשטן הראינה ה' חסדיך, און עס

הוצא לאור ע"י "עולם הספרים" מרכז העולמי לספרים שאינם נמצא ולספרים עתיקים וכתבי יד צו פארקויפן - א שיינע מתנה

טור או"ח ווילנא תר"ם חתימות ורכחות רבני טשענגער, עת לעשות ר' הילל קאלאמיא שמיירה וסגולה, ספר שו"ת יד יוסף תרל"ד הרה"ג ר' יוסף יואל דייטש הרכות כתי"א חתימה הרה"ג ר' יעקב דובער הלוי הורוויץ \$800 ספר שו"ת חוט השני עם חתימת הגאון ר' יוסף מטעלז, ספר עדת יעקב מאדמו"ר מנאוואמינסק שייך להגאון ר' אברהם פאס עם הקדשת המחבר \$200, תהלים סלאוויטש של ה"ך מזב מפואר חסר שתי דפים שלולמו על נייר עתיק, א סעט מחזורים זיטאמיר אשכנז, שו"ת מים חיים געדרוקט אין זיטאמיר, ספר דברי יהושע מאניסטריטש דפוס ראשון צארדיטש, 40 גמרות פון זיטאמיר \$5000, מס' עירובין פון סלאוויטש ר' משה שפירא. מכתב מהגאון מראגאטש, מכתב הרה"ק מהוסאטין, תיקון ליל שבועות דפוס סלאוויטש, מדרש רב דפוס זיטאמיר, קוויטל שכתב החזן איש על אחורי מכתב ששלחו לו, ספר אדמת קודש וואס האט צאלאנגט לו הגאון ר' אברהם פאס, ספר מיט חתימת הגאון ר' יעקב קמינלסקי, פרעגט אין טלפון אדער אימייל די אלע פרייזן און אויך וועגן אנדערע ספרים און ציוון, א רשימה פון אנדער ספרים און ציוון או באקומען

Until further notice call 718 4388414 or email at: seforim@gmail.com, to order or to pick up orders To receive pardes: send to - pardesyehuda1@gmail.com WWW.SEFORIMWORLD.COM

מיד פארקויפן זילבערנע מטבעות פאר מהצית השקל און פרוין הבן און פאר פרוין נפש דער גליון איז מוקדש לע"נ מיון פלימענק הבח"ה וחוץ ע"ה בן יחזקאל בנימין רובי ג"ו - ו' סיון תשע"ט טוב שם טוב משמן טוב! אויך זאל דער גליון זיין א זכות פאר אלע מיינע ידידים וואס זענען ל"ע קראנק געווארן, זאלן זיי האבן א גאנצע רפואה במהרה אמן